

**Festival Un
Canto pa Aruba
su Himno y
Bandera**
Pre-finalnan ta 8 y
9 di Maart!



Dialuna Maart 5 2018

URATACA CENTER
Awe 5 Maart
Carni Stoba, Aroz,
Salada & Banana
585 5212

Deficit financiero 2017: -137.3 miyon florin!

AWOR CU E CIFRA DI DEFICIT 2017 TA CONOCI, POLITICONAN DI AVP DI BERGUENZA MESTER HINCA NAN CARA BAO TERA

Minister Otmar Oduber:

**Doñonan di cachonan cu ta riba caya
y ta molestia, por wordo sanciona**
Por hasta detene un persona si no cumpli cu ley

**Refuerzo
policial y algun
detencion
durante un
confrontacion
cu polis na
Ranchostraat**



 DIA INTERNACIONAL
DI HENDE MUHE



CONFERENCIA DI HENDE MUHE, ARUBA 2018
RENAISSANCE CONVENTION CENTER
8 DI MAART | 8:00 AM PA 1:00 PM



BRIYA
DEN BO SAPATO
y cana pa progreso

REGISTRA
f Gabinete wever-croes
7380101 | 5642822
ENTRADA
😊 UN SONRISA



**DANKI ARUBA PA SOSTENE NOS
ARTISTA INTERNACIONAL JEON!**



ALUMNONAN DI COLEGIO SAN ANTONIO A BISHITA MINISTER XIOMARA RUIZ- MADURO



Diabierna mainta minister Ruiz-Maduro apesar di un agenda basta ocupa a traha tempo pa por ricibi den su despacho un grupo di alumno di Colegio San Antonio.

E bishita aki ta den cuadro di e lesnan cu e studiantenan ta ricibi na school. E mandatario a conversa cu e alumnonan y a duna un splicacion en

breve di su trabao como mandatario y a motiva e hobennan pa continua cu nan estudio y haci nan maximo esfuerzo, siña bon pa nan logra nan papelnan y contribui na desaroyo profesional di nan mes y pais Aruba.

Varios di e hobennan a probecha di e ocasion y a pidi pa saca un selfie hunto cu e mandatario.



Buki di Rudy Croes; E hombr'i Pueblo ta riba mercado

E HOMBR'I PUEBLO

Un bista tras e berdadero vision
di nos Libertador!

Independencia den un MANCOMUNIDAD SUI GENERIS
cu Rey/Reina na cabes di Estado

Fecha y acto historico pa
LIBERTAD DI ARUBA

REFERENDUM 25 maart 1977
& ACCIONAN AGOSTO SCUR

Un coleccion di
Historia/Autobiografia

RESPECT PA E BERDADI e.o. e coleccion NATHANIEL H. LUKATEL
BIOGRAFIA GRUPO DI BUKI
FOR DI MI CUNA TERA MI TUMBA!



Ta obtenibel na Citgo Sta. Cruz, Citgo Savaneta, Citgo
Palm Beach y na Van Dorp
"E berdadero vision di nos libertador!"

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

Segun Parlamentario Endy Croes pa resolve e desaster di AVP:

Nos ta pidi CAFT y Hulanda tempo y no placa pasobra nan tambe ta culpabel



Parlamentario Endy Croes por a tuma nota con algun Parlamentario awe den oposicion ta manera ansha pa mira kico ta e solucionnan cu Coalicion lo bin cune. Segun Croes net Parlamentarionan di AVP kendenan ta autornan intelectual cu a causa e “disaster financiero” mester ta esnan mas keto den e proceso aki. Mester recorda AVP cu den 23 aña di Status Aparte, den e periodo di 1986 pa 2009, esta di tur signatura politico cu a goberna e pais aki incluso MEP, a laga un debe nacional di 43%

di GDP na final di 2009 y pues den cuadro di tur standard internacional. Den 8 aña di AVP na unda te hasta bao supervision di CAFT esaki a aumenta pa 87%. CAFT mes a declara recientemente cu e debe nacional a alcanza 87% sin e proyectonan di PPP. Esaki ta e “ainda falta” cu AVP a campaña cune?

CAFT a permiti e debe crece

No obstante cu e maneho di AVP yena cu corrupcion, ladronicia, persecucion, malicia, odio y venganza unda te hasta minister a cay cera y pronto lo tende di mas ministernan bao investigacion, por a tuma nota cu e rol cu CAFT a hunga den tur esaki pa permiti e debe crece y alcanza 87% ta uno hopi cuestionabel. Esaki ta significa cu di cada florin cu drenta caha di gobierno, 87 cent ta comprometi pa paga debe y 13 cen ta keda pa gobierno maniobra y rond e pais. Prohibi pa lubida con e situacion di CAFT di berdad a inicia. Despues di un maneho financiero desastroso unda cu Mike Eman a percura pa nos deficit di aña 2014 a alcanza 9.4% di GDP, corectamente Hulanda a pone un Koninklijk Besluit (KB) riba cabez di Mike Eman. Envez di subi avion bay reuni na Hulanda pa trece solucion, Mike su conseheronan a bis’e cu e mester bay yora bao di un palo gañando mundo cu e ta den huelga di hamber, pero bebiendo Ensure tur anochi scondi den un tent pa hala atencion. No por lubida con Mike Eman a yama e Hulandesnan pa “verkrachters”. Esaki a conduci cu 27 di Augustus 2015 Parlamento di Aruba, esta e 13 Parlamentarionan di AVP a vota “Voor” pa CAFT drenta na vigor.

Situacion financiero no a mehora

Aruba no a ricibi e mesun trato cu Corsou of otro paisnan den Reino. Hulanda nunca a paga ningun

debe di Aruba manera si tabata e caso por ehempel na Corsou cu tur debe a ser elimina pagando 5 BIYON florin. Pues no tabata tin un level playing field aki. Mas tristo ta cu bao nanishi, pa no vocifera cu cooperacion di CAFT, e situacion financiero no a mehora. Gobierno bao supervision a trata na cera begroting 2015 y 2016 bendiendo edificio y ricibiendo kwijtschelding di 61 MIYON di SVb. Na 2017 a pinta un scenario cu bendicion di Hulanda unda CITGO lo trece aden 73 MIYON cual nunca a drenta caha di gobierno pero si a wordo permiti y acepta pa Hulanda y CAFT.

Esaki ta locual ta yama incidental y no structural. Na Papiamentu Crioyo, mi ta gaña bo riba papel y abo ta gaña di keremi y coopera cu mi. Ni CAFT y tampoco Hulanda por kere cu awor den 2 of 3 aña e gobierno aki lo mester sanea e desaster di AVP. Nos a cana den pueblo y sa e dolor. Pues Hulanda y CAFT lo mester para responsabel pa nan actonan.

Finalmente nos di parlamento lo no mendiga y no ta pidi placa pero si ta EXIGI “Respet” y “Tempo” pa por sanea e situacion.

Spera cu e señal aki por alcanza CAFT, Tweede Kamer, Eerste Kamer, Rijksministerraad y sigur Prome Minister di Hulanda, cu e Parlamento di Coalicion aki ta uno serio y determina pa corigir e situacion y lo carga su responsabilidad pero no kere cu lo por bay di acuerdo sin mas pa pone e desaster di AVP solamente riba schouder di pueblo y Hulanda y CAFT lo para wak.

Reconoce boso eror y carga boso responsabilidad hunto cu nos, Endy Croes ta finaliza bisando.

Presidente di FTA, Hubert Dirksz:

Ta spera cu CMB cera un CAO of firma protocol na beneficio di tanto trahador y banco

Mester ta un situacion pa tur dos gana

Den tempo bon of den tempo malo, e trahador mester wordo respeta. P’esey sindicato tey, pesey FTA tey, segun presidente Hubert Dirksz. FTA tey pa sali na defensa di trahadornan pa garantiza nan e trato husto, beneficiannan husto y corecto. Nada contra di compania, pasobra e sindicato ta kere den crea un situacion pa tur dos gana. Pero kier pa cumpli cu leyman, trata trahadornan manera mester ta, sin discordia, sin guerra. Pasobra esey tambe ta afecta e situacion. Loke por wordo mira na hopi empresa, cu trahadornan ta wordo maltrata y intimidada. Sr. Dirksz no ta kere cu CMB ta bay

haci esey cu su trahadornan. Nan ta un compania respeta. Pero e no mester yega ey tampoco. Ohala cu por yega na sinta na mesa pronto. Ya caba un carta a bay pa e compania pa sinta na mesa, pa e ora ey cuminsa prepara pa yega na un CAO of un protocol di bi-aha, despues CAO.

E ta importante pasobra e trahadornan aki merece na e momentonan aki, ta den un sindicato. Sigur kizas esaki no lo tin impacto na e otro islanan, pero si asina mester ta, asina mester ta, segun Dirksz. No ta nada malo cu un trahador ta miembro di un sindi-

cato y no tin motibo pa un compania trata e trahadornan of purba di influencia nan escogencia, pa haci uso di nan derecho. No ta na su lugar. No tin motibo pa tin un actitud anti-sindical asina fuerte y asina a pasa. Lamentabel, pero ban mira si por sigui bon p’adilanti. Tin e trahadornan di un otro banco afilia. E no ta bay manera malo cu e trahadornan no ta contento, compania no ta contento. Tin diferencia di opinion, pero cu esaki lo ta un exito. Ta di spera y cu lucha y perseverancia di e trahadornan pa e por bira un exito.



Celebracion Himno y Bandera den Centro di Bario Brazil



Centro di Bario Brazil ta cuminsa Fiesta ya desde dia 16 di Maart di 6'or atardi te cu 9'or anochi.

E programa ta e siguiente:

- Promer biaha den CBB, E himno ta wordo canta pa 4 ruman muher: "Las Gomes".
- Apertura cu Drumband Grupo Scout St. Paulus Michael.
- Grupo di baile di Rene Kock "Guchi Dancers".
- Grupo di baile di Chastity "The Chaz Dancers".
- Cantantenan hoben, Jetzenia y Jurion Martines ta bay canta bunita canticana relaciona cu nos Himno y Bandera.

- Caha di orgel pa ambiente único.
- Gran dama Cultural, sra. Sue-ann Croes, ta bin conta: "construccion di un cas".
- Reconocimento na e alumnonan di school básico di bario Brazil cu a sobresali cu nan pintura di "nos Himno y Bandera".
- Autonan clasico ta bay tey tambe pa tur cu kier saca potret.

E dia aki di celebración ta bira un actividad cu hopi ambiente y sin laga afor nos DJ cu ta zorg pa un tremendo sound pa asina nos celebra e dia special aki den Centro di bario Brazil.

Directiva di Centro di Bario Brazil ta invita Aruba completo pa bin celebra cu nos pasobra ta bay tin hopi sorpresa mas pa tur presente.

Departamento di Salud Publico

Debi na demanda grandi Vacuna di keintura geel a caba na Aruba

Siman pasa Departamento di Salud Publico a anuncia cu entrante 1 di Maart lo cuminsa controla tur turista cu ta procedente di paisnan endemico pa keintura geel riba nan prueba di vacunacion. Despues di e anuncio aki seccion di Malezanan Contagioso a ricibi hopi hende cu a bin busca e vacuna preventivamente. E cantidad substancial di persona cu a acudi no por a wordo premira mirando cu añanan anterior e demanda pa e vacuna aki di nos residentenan no tabata asina halto.

Seccion di Malezanan Contagioso mirando e demanda grandi a conclui cu ta bay tin mester mas vacuna y a cuminsa tuma contacto mesora cu Organzacionnan Internacional di Salud y tambe cu paisnan den Caribe sondeando e posibilidad pa cumpra mas vacuna, pero lamentablemente no a logra esaki riba termino corto.

E vacuna contra keintura geel no ta uno facil pa haya debi na e diferente epidemianan cu tin. Esaki ta haci cu e proceso pa haya e vacuna bek na Aruba lo tarda 3 siman. Ta premira cu mas tarda fin di Maart of poco mas trempa lo tin e vacuna disponibel atrobe. Manera cu nos tin e vacuna nos lo informa comunidad riba esaki.

Seccion di Malezanan Contagioso ta conseha tur persona cu ta bay viaha pa paisnan unda cu tin keintura geel pa proteha nan mes door di usa repelente contra sangura regularmente y bisti paña cu manga y pia largo y si na bo regreso bo presenta sintoma di keintura acudi cerca bo dokter di cas mas pronto posibel.

Pa mas informacion por tuma contacto cu seccion di Malezanan Contagioso di Departamento di Salud Publico na 522-4200.

Momo Tires, situa pabao di Yrausquin/ Ford
Habri di 7:00am pa 7:00pm
Tire nobo nobo na prijs di fabrica

Partido MEP:

Deficit financiero 2017: -137.3 miyon florin!

Awor cu e cifra di deficit 2017 ta conoci, politiconan di AVP di berguenza mester hinca nan cara bao tera

Siman pasa 27 di Februari 2018, e carta di CFT relaciona cu e di cuater uitvoerings- rapportage 2017 a bira conoci pa henter comunidad. Cu e reportahe aki tambe un y tur por a haya un bista con halto e deficit financiero pa 2017 a resulta y cual deficit ta cay completamente pa responsabilidad di e gobierno di AVP. Den un forma cla y raspa CAFT a conclui cu e deficit 2017 a yega te na -137.3 miyon florin! Cu esaki tambe tur e fata morgana cu e politiconan di AVP a crea, esta cu e deficit 2017 lo bay ta solamente -25 miyon florin a wordo desbarata completamente pa CAFT. Ta di spera cu awor si e politiconan aki lo bolbe bek na realidad y realiza cu nan politica barata y mentiroso pa defende e maneho financiero mediocre di nan gobierno a resulta den un decepcion total pa e pueblo Arubano.

Triplificacion di deficit

Sin embargo, awor cu e deficit di 2017 ta conoci oficialmente lo ta bon pa haci un comparacion di e deficitnan, tanto durante 2002-2009 (Gabinete Oduber) como 2010-2017 (Gabinete Eman) p'asina pueblo mes haya un bista cla con irresponsabel e gobierno di AVP a maneha e pais aki durante e ultimo 8 añanan. Den e tabel adhunto nos por mira cu Gabinete Oduber a crea un deficit total di -682.3 miyon florin y cu un averahe di -85.3 miyon pa aña. Y awor e disaster mes mes ta bini: Gabinete Eman a crea un deficit total di -2194.9 miyon (-2.2 Biyon)

Deficit Gabinete Oduber		Deficit Gabinete Eman	
2002	-72.9	2010	-188.6
2003	172.4	2011	-325.2
2004	-353.6	2012	-443.3
2005	-125.6	2013	-332.8
2006	-119.5	2014	-405.8
2007	-71.4	2015	-184.6
2008	51.4	2016	-177.3
2009	-163.1	2017	-137.3
TOTAL (xmln. Af.)	-682.3	TOTAL (xmln. Af.)	-2194.9
Averahe	-85.3	Averahe	-274.4

florin y cu un averahe di -274.4 miyon florin pa aña. Pues segun averahe Gabinete Eman a mas cu triplifica e deficit di nos pais. Si esaki no ta un maneho financier desastroso, ta con otro lo mester yama esaki anto? Tambe mester conclui cu e deficit total di 2.2 Biyon florin crea pa Gabinete Eman ta cuadra completamente cu e redoblacion di nos debe nacional cu a crece for di 2.1 Biyon florin na 2009 te na 4.2 Biyon florin na 2017. Anto ainda bo ta haya un sra. Mervin Wyatt-Ras – un ex - parlamentario di MEP kende ta hopi bon na altura con MEP a goberna e pais aki durante 2001/2009 - a declara recientemente cu e gobierno actual “falta di conocimiento con mester goberna nos

pais”. Ta di e forma desastroso aki e kier meen cu su partido AVP tin tur e conocimiento pa goberna un pais?

Surplus na 2003 y 2008

Pues lo ta bon pa e marionetanan den fraccion di AVP reflexiona riba e cifranan den e tabel presentay mira pa nan mes tambe cu e unico gobierno cu a crea surplus financiero na dos ocasion, esta na 2003 y 2008 tabata Gabinete Oduber y cu e gobierno di AVP mes despues di tabata 8 aña den gobernacion na ningun momento por a logra sikiera crea pa un vez un surplus den nos finanzas publico. Finalmente, ta un berguenza hopi grandi cu te ainda e politiconan di

AVP cu supuestamente ta carga tur titulo universitario na mundo, ta muestra tur dia nan incapacidad pa analiza y interpreta cifranan financiero y ta sigui defende e maldad cu nan gobierno a haci cu e pueblo Arubano. Y riba dje tur dia nan ta cana rond cu nan cara falso instigandoy venenando mente di pueblo cu e gobierno actual no sa con pa maneha e pais aki y cu e gobierno lo bin cu medida, siendo cu tabata e gobierno di AVP mes cu a tuma un hala di medida durante nan gobernacion y cu a crea e pobreza alarmente den e pais aki. Pues partido AVP ta sinonimo na pobreza pa pueblo y rikeza pa nan mes!

Festival Un Canto pa Aruba su Himno y Bandera

Pre-finalnan ta 8 y 9 di Maart!

Tur cos ta cla pa e di 22 festival dedica na nos dushi Aruba cu un total di 19 agrupacion musical y 42 cantante. E festival lo tuma lugar dianan 8 y 9 di Maart cu pefinal. E gran final ta

diadomingo 11 di Maart riba Plaza Gilberto François Betico Croes den Vondellaan. Pre –final ta cuminsa pa 7’or y ariba e gran final. Ta cuminsa cu hisamento

di bandera di Aruba pa 5:30. Tur 3 anochi tin tent cu diferente cos na venta. Tur hende ta invita y entrada ta completamente gratis.

Ocho aña di husticia benta afor!

E Minister di Husticia di mas incapaz cu Aruba a yega di conoce tabata Arthur Dowers



a increibel pa mira con e ex-ministernan di AVP ta haciendo saltonan mortal den e ultimo dianan aki, caminda entre otro e ex - minister di Husticia, Arthur Dowers cada dia ta birando mas desespera y frustra. Ta comprendibel si su actitud, ya cu te hasta su aspiracion pa bira director di Hospital a cay na awa despues cu su partido a perde 10 mil voto den e ultimo eleccion y cu nan a bay sinta den banki di oposicion.

Dowers a laga frontera hanchu habri
Den su ultimo reaccion siman pasa Arthur Dowers a acusa e gobierno actual di kier yena e pais cu droga pasobra supuestamente nan lo kier mira mas tanto hende droga cu no ta comprende kico nan ta haci. No tin palabra pa describi e locura y disparate aki cu e ex-minister a vocifera y cual por a Sali solamente di un persona cu aparentemente

lo mester a dal poco droga bieu cu ya a expira y cu ta muestra cu e no ta digno di fungi como parlamentario den e organo di mas halto den nos constitucion. Hecho ta cu ta hustamente bao di su maneho desastroso di 8 aña, caminda el'a elimina Guarda Nos Costa, e 3 radarnan Raytheon, e helicopter di polis y e Visibility Teams, henter frontera di nos pais a keda hanchu habri pa tur sorto di droga, arma y ilegalnan drenta Aruba. Con un mandatario cu mente chikito asina por a elimina tur e instrumentonan valioso aki y p'asina permiti droga, arma y ilegalnan drenta na gran cantidad den e pais aki?

Dowers a cera shelter
També sr. Dowers tabata tin e curashi di declara cu bao di su maneho e cantidad di adicto cu ta anda riba caya a ser reduci y cu awor e situacion ta controlabel y



trankil atrobe. Ki mentira, ya cu ta danki na su maneho desastroso di 8 aña, caminda el'a percura pa cera e shelter den centro di ciudad y cual ta un lugar cu tabatin un mihor control riba e adictonan y cu nan tabata haya paña limpi, cuminda y chens pa rehabilita, tur e adictonan ambulante a ser gespart den tur skina di centro di ciudad, danki na Dowers. E consecuencia directo ta cu awor bo ta haya tur e adictonan ta cana tur sushi den caya, ta drumi anochi unda cu ta riba acera y ta horta entre otro pa haya

algo di come y ya a bira un bista tristo pa nos local y turistanan. Locual Dowers a haci tambe tabata di reduci y te hasta kita subsidio di fundacionnan cu ta traha pa rehabilita e adictonan y como resultado cu nan a haya nan mes obliga di manda hopi trahador cas. Asina criminal e maneho di Dowers tabata, ya cu no tabata import'e ni unbledo con mester soluciona e problema di drogadiccion na Aruba, basta cu e por a traha trankilmente riba su CV pa bira director di Hospital.

Finalmente, Dowers, bo tabata e Minister di Husticia di mas incapaz y mediocre cu nos pais a yega di conoce desde entrada di Status Aparte, caminda durante 8 aña bo no por a produci ni presenta un plan integral pa loke ta e maneho riba tereno di husticia y como consecuencia cu criminalidad a azota nos pais durante henter e periodo di boso gobernacion. Pues un ex-minister cu ta bay den historia como uno di tanto bal e tabata t'ey of laga di t'ey.

Parlamentario Endy Croes ta reacciona riba mentiranan di Dowers:

Segun Dowers pa 8 aña largo AVP a libera Aruba di BBO



Den fin di siman por a scucha Parlamentario Dowers splica den conferencia di prensa di AVP cu su partido a libera Aruba pa 8 aña largo di BBO. Alavez e sinberguena ta splica cu e gobierno actual lo no cumpli cu e norma di CAFT pa cu 2018. Adicional e “mala sangre” aki ta tilde Ministro Presidente cu ta pa falta di conocimiento no por goberna e pais. Cu pasenshi y tur tranquilidad nos lo desenmascara Dowers di tur su ponencianan. Ta lastima pa Dowers kende a forma parti di e “desaster” cu AVP a causa na e pais aki kier papia awor manera un salvador. Bo mester ta hopi sinberguena cu “hoofdletters” pa sigui lanza mentira y purba bende pueblo algo asina pa tapa boso desaster. AVP a campaña y gana eleccion na 2009 cu nan lo “ELIMINA BBO”. Kico ta e resultado den 8 aña di AVP? BBO/BAZV y con cu nan kier yam’e a wordo aumenta na 3.5% total. Pues un aumento envez di a elimina y esaki ta un cuchiu den lomba di pueblo votador. Esaki ta e liberacion di BBO cu Dowers ta referi na dje? Dowers ta kere cu pueblo ta

bobo? E “lebelebe” Dowers ta sigui splica cu AVP a cumpli cu tur e normanan di CAFT.

Malgasta, horta y corumpi

Pa contra aresta mentira di Dowers y AVP mi lo kier invita pueblo pa wak esaki riba youtube dia 3 di Februari 2018 momento cu Raymond Gradus, presidente di CAFT a splica publicamente momento cu e tabata na Aruba cu norma pa cu 2017 mester ta -0.5% di GDP, pero lamentablemente aña 2017 a cera cu 130 MIYON di deficit y no -25 Miyon cu ta representa (-0.5%) di GDP manera e ley ta prescribi. Pues ningun momento a cumpli cu e norma di 2017 y ta e gobierno nobo mester drecha cama un vez mas. Mester recorda pueblo cu gran parti di e 130 MIYON aki a wordo malgasta den campaña. Nos no por lubida con Mike Eman a celebra su cumpleaños riba e brug nobo dial di September 2017 cual celebracion a costa 142 mil florin riba un solo anochi. Nos no por lubida e proyecto “Bo Aruba”, con

Mike y Dowers a malgasta, horta y corumpi 1000 MIYON florin cual mayoria di e proyectonan aki awor lo mester bay paga pa nan pa e proximo 20 añanan nos dilanti.

Boefnan di AVP

Algemene Rekenkamer Aruba a publica un rapport dia 10 di Januari 2018 relaciona cu e 1000 MIYON aki cual ta cuestiona gobierno anterior ferozmente.

Parlamento anterior tabata djis grita “VOOR” sin wak documentonan necesario y sin controla net net nada. Pues a maneha e pais aki ‘a la Happy Hour’. Tambe e “lebelebe” ta pretende cu Minister Presidente lo ta pidiendo Hulanda placa pa presta. Dowers por ta tranquil cu tur e desaster cu AVP, Mike y Dowers a orquestra lo percura pa pidi Hulanda solamente tempo pero alavez lo introduci leynan manera di Integridad, financiamiento

di Partido Politico y un Begrotings- kamer pa asina tene e BOEFNAN di AVP leu di gobernaciony pa salba nos pida baranca pa nos yiunan. Dowers mester acepta cu su partido a causa un desaster total y e mes a faya drasticamente como ex-minister di Husticia. Sinta keto den banki y laga hendenan humilde cu curazon noble ruim op de boel y pone e trein Aruba bek riba e railsnan corecto.



Stichting Casa Cuna Progreso zoekt:

(Pedagogisch) groepsleidster

‘De jeugd heeft de toekomst, die toekomst moeten we samen maken’

Stichting Casa Cuna Progreso is een 7x24 uur voorziening voor kinderen van 0 tot en met 6 jaar die (tijdelijk) niet meer thuis kunnen wonen, bijvoorbeeld vanwege lichamelijk of emotionele mishandeling of verwaarlozing, seksueel misbruik of huiselijk geweld. Het doel van de stichting is psychische en fysieke zorg bieden aan kinderen van 0 tot en met 6 jaar en begeleiding en ondersteuning geven aan hun ouders/familie.

Stichting Casa Cuna Progreso (SCCP) zoekt een **(pedagogisch) groepsleidster** met de volgende kwaliteiten:

Profielchets:

- Je hebt een MBO-4/HBO opleiding op het gebied van pedagogiek en/of welzijn
- Je hebt een rijbewijs B en D
- Je bent flexibel om (nacht)diensten, gedurende het weekend en op feestdagen te werken
- Je kunt je zowel mondeling als schriftelijk goed uitdrukken zowel in het Papiamentu, als in het Nederlands
- Je wilt je inzetten voor de professionaliseringslag die gemaakt gaat worden binnen Stichting Casa Cuna Progreso
- Je bent pro-actief, zorgzaam, een goede teamplayer, gedreven en resultaatgericht

Functie inhoud:

Als (pedagogisch) groepsleidster werk je op het gebied van de verzorging en de activiteiten met de kinderen en waar mogelijk met hun families. Tevens ben je inzetbaar bij ons nieuw tienermoederproject. Als groepsleidster maak je deel uit van het team, dat wordt aangestuurd door het management team, dat bestaat uit de teamleiders, de pedagogisch coördinator en de directeur.

Wat bieden we?

- Goede salariëring
- Arbeidsvoorwaarden zijn conform ons CAO
- Trainingen en cursussen
- Doorgroeimogelijkheden

OFICINA DI TURISMO HONRA CU BISHITA DI JEON



Cu sumo placer, staff y personal di Aruba Tourism Authority a ricibi bishita di e conocido Jeon.

Durante su bishita el' a wordo yama un caluroso bonbini door di CEO di Aruba Tourism Authority, Ronella Tjin Asjoe - Croes hunto cu e team di A.T.A.

Naturalmente e momento no por a pasa sin saca diferente potret na unda un y tur a disfruta di un momentounico cu nos artistainternacional di Aruba.

Riba e potretnan por mira mas di e acontecimento na oficina di A.T.A.

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

Un Biah mas nos ta bai tin nos:

TREMENDO

Garage Sale

Familiar

DJ Pachi

FECHA: 4 MAART 2018
LUGAR: KAS Ariba 13 B
MUNDO NOBO BIN Ariba, CAS BLANCO NA MAN ROBES PROME CU E DAM
ORA: 8AM-4PM

Lo bai tin aros con pollo-bolo di druif-di manteca y di pampuna

JProductionz297

Menu di Snack

Hotcakes

Cinnamon Melts

Egg McMuffin®
Schoe entre ham, sausage of bacon

Hash Brown

Burrito with sausage

Mozzarella Sticks 3 pcs.

©2018 McDonald's

DANKI ARUBA PA SOSTENE NOS ARTISTA INTERNACIONAL JEON!

Jeon merece hopi mas pa e promocion cu e ta haciendo pa Aruba y nos dushi Papiamento



Diarazon anochi un publico grandi a presenta dilanti Bestuurskantoor pa duna Jeon un bon bini na e acto di reconocimento caminda Gobierno di Aruba nombra Jeon como Embahador di Bon Boluntad di nos pais.

Un publico hopi grandi tabata presente na momento cu a Jeon y Minister Xiomara Ruiz-Maduro a yega den limousine manera cu e merece, un artista grandi. El'a wordo ricibi riba red carpet.

Minister Presidente, mr. Evelyn Wever-Croes a presidi e comitiva di recepcion cu a duna Jeon un bon bini. Un cantidad di miembro di Prensa tabata presente pa cubri e yegada y henter e evento. Canalan di television y radio tabata en bibo for di Bestuurskantoor.

Jeon a saluda y saca potret cu e publico cu tabata sper'e cu yen di entusiasmo y alegria. Tabata un momento hopi emocionante. Despues cu Jeon a saluda e publico presente, el'a wordo dirigi na su asiento y e bunita evento a inicia cu interpretacion di Himno di Aruba pa e hoben Roseanne Croes, acompaña riba guitarra pa meneer Rincones. Maestronan di ceremonia Juelle Thode y Andrew Vrolijk a presenta en breve un biografia di Jonathan Bryan "Jeon" Thiel. Despues a sigui un presentacion di video riba un pantaya gigante cu a wordo instala dilanti Bestuurskantoor.

Minister Xiomara Ruiz-Mad-

uro a hiba un elocuente discurso den cual na inicio el'a trece dilanti cu e no ta Anita, ni conoce Julissa, pero e ta Xiomara y el'a bay busca Jeon na hotel den limousine pa trec'e Bestuurskantoor pa e ricibi e reconocimento y e esaki ta chikito compara cu locual Jeon merece. Palabranan bon escogi y emocionante a wordo encanta y aprecia pa e publico cu tabata bati man y expresa nan aceptacion grandi pa e frasenan escogi pa e mandatario encarga cu nos cultura.

Minister Presidente mr. Evelyn Wever-Croes a hiba palabra dunando reconocimento na Jeon pa su produccion 'Machika' promoviendo nos pais Aruba internacionalmente, pa cual motibo Gobierno di Aruba a nombra Jeon como Embahador di Bon Boluntad.

Di parti gobierno Jeon a ricibi un bunita recuerdo. Ademas Jeon a wordo obsequia un bunita holoshi di parti gobierno di Aruba y Breitling Boutique Aruba. Minister Dangui Oduber, mandatario encarga cu Turismo tambe a hiba palabra y a gradici Jeon pa e promocion impagabel cu Aruba ta ricibiendo di Jeon pa medio di e produccion 'Machika'. Despues di e reconocimento Jeon a hiba palabra y a expresa di ta hopi contento di ta bek na Aruba y a gradici e pueblo y Gobierno di Aruba pa e reconocimento grandi aki. Jeon a motiva cada hoben cu si bo tin talento, sigui traha riba dje y bo soño lo bira



realidad. Jeon su discurso a manda un mensahe cu a cay bon den e publico: "Haci algo pa bo lugar envez di keda critica!". Kier meen envez di critica ban haci algo positivo pa nos pais. Na final Jeon a sorprende e invitadonan y e masa di publico cu su exitonan hunto cu e banda Upgrade Music. No por a keda afor e cancion y produccion 'Machika' cu a hiba nos pais y Papiamento riba tarima internacional. Un espectáculo impresionante dunando un yiu di tera, un hoben talentoso un reconocimento cu e merece.

Minister Xiomara Ruiz-Maduro ta yama Aruba danki pa a presencia e anochi na Bestuurskantoor. Den su palabranan e mandatario a expresa: "Nos a briya como Pais ayera... den union nos a brinda un bunita homenahe na un hoben artista Arubano... Pabien Aruba... Pabien Jeon...nos a #Machika".



Team RCA ta conta cu sosten di Aruba Bank



Racing Club Aruba (RCA) ta un di e organizacionnan deportivo di mas prominente na Aruba. Pa e ultimo 84 aña e club a bira un parti importante den futbol na Aruba. Contando cu mas di 200 hungador dedica activamente na deporte.

Pa e ultimo añanan Aruba Bank, cu tambe ta hopi activo riba e tereno di deporte, ta apoyando e team. E aña aki a toca e team di SUB-13 LIFIDA B, cu ta e team di muchanan entre 12 aña y

13 aña. Aruba Bank tin un compromiso cu comunidad y specialmente durante luna di Maart, nos luna nacional, Aruba Bank ta dedica su mes na deporte, cual ta un pilar importante di nos comunidad local.

Aruba Bank ta contento di por forma parti di e comunidad, apoyando esnan cu dia aden y dia afor ta dedica nan mes na e trabaonan bunita y positivo ariba nos isla.

Pabien, y hopi exito na e team di RCA!



OFICINA DI TURISMO ARUBA A TENE PROME REUNION CU COMISION NOBO DI TURISMO DI PARLAMENTO



Recien, e prome reunion entre e Comision di Turismo di Parlamento y Aruba Tourism Authority a tuma lugar. Esaki riba invitacion di Comision di Turismo di Parlamento kende kier a pasa riba diferente topico.

E reunion cu directiva di A.T.A. a tuma lugar na nan propio sede y aki a repasa ampliamente topiconan manera resultadonan di 2017, proyeccion y obhetivonan pa 2018, strategia en general. Tambe a pasa riba resultado financiero proyecta pa 2017 y presupuesto pa 2018. A.T.A. a tuma e oportunidad pa tambe amplia riba dos proyecto clave; 'Business Plan' di A.T.A. pa 2018-2021 y e plan pa desaroyo di producto turistico 'Cu Mira pa Futuro'.

Presente na e reunion aki tabata Parlamentarionan miembro di e comision, como tambe algun 'toehoorder'; Setty Yarzagaray-Christiaans, kende ta presidente e comision, Richard Arends, Michael Lampe, Rocco Tjon, Endy Croes, Jennifer Arends-Reyes, y Mervin Wyatt-Ras. Adicional na e miembronan di e Comision di Turismo, a conta cu presencia di otro miembronan di Parlamento manera Sue-Ann Ras, Ricardo Croes, Hendrik Tevreden y

Shailiny Tromp-Lee. Como griffier di e comision tabata presente Julie Franken-Thode.

Oficina di Turismo ta complaci pa e manera con e encuentro aki a gana, caminda tur miembro a demonstra un interes grandi pa e informacion cu a trece dilanti. A.T.A. a presenta e Indicadornan Principal a base di cual ta midi turismo na nivel nacional cu ta inclui e cantidad total di turista cu a bishita Aruba, Tourism Receipts, RevPar y cantidad di turista cu a bishita cu barco. A muestra e crecimiento averahe anual di cada un di e indicadornan aki.

A bin preguntanan dilanti riba, entre otro, kico cada Dollar cu ta inverti den mercadeo di nos isla ta trece bek pa nos economia. Aki, CEO di A.T.A. Ronella Tjin Asjoe-Croes a splica cu pa cada 1 Florin cu ta inverti den mercadeo, un total di AWG 101.- ta dreña bek den nos economia como gasto di parti di bishitantenan stay-over.

Ademas a wordo discuti cu den 2017 e indice di ocupacion tabata di 84.6% cual tabata 4.7 punto mas halto den comparacion cu e aña anterior y cual tabata



esun mas halto den Caribe. Durante 2017, e meta pa aumento di turista crucero tabata originalmente 5%, pero en realidad a conoce un crecimiento di 20%; mientras cu e grado di satisfaccion cu ta ser midi mensualmente, ta core den e 80% y 90%.

Clave tabata e hecho cu aunke cu bishitantenan di Venezuela a baha, otro mercadonan por lo general ta muestra adelanto y esaki ta inclui Merca cu a subi fuertemente aña pasa y ta proyecta pa sigui muestra un bon desaroyo den 2018. Tur esaki ta resulta den entrada pa pais Aruba cu lo surpasa e meta poni di 1% crecimiento na 2017. Proyeccion ta indica cu esaki lo por cera cu un minimo di crecimiento di 5%.

Pues e bahada den cantidad di bishitante di Venezuela a ser compensa en grandi pa otro mercadonan, y no a afecta entrada pa pais Aruba. Tambe a subraya e importancia den inversion den nos producto turistico. E plan di accion di 'Cu Mira pa Futuro' ta contene tur paso clave pa ser sigui y aki a enfoca riba e hecho cu e plan aki mester wordi adopta na un manera integral pa asina sigura cu Aruba su turismo ta desaroya na un manera duradero.

A.T.A. ta gradici pa e interes grandi den diferente materia cu a inclui aspectonan di seguridad, desaroyo rondo di Venezuela, aspectonan di empuhe riba area cultural y deportivo, acomodacionnan

riba nos isla y varios mas.

A.T.A. a indica cu a base anual parlamento a bin ta ricibi dos documento clave di A.T.A., esta e Rapport Anual y e Presupuesto di A.T.A. Aki a indica cu a bira un custumber pa reuni separa cu e comision pa elabora riba e dos documento importante aki. A.T.A. ta aprecia e oportunidad y incluso for di e reunion aki a acorda cu lo desea di reuni riba diferente topico un cu ta inclui un investigacion amplio tratando efectividad di mercadeo di Aruba.

A.T.A. ta gradici e invitacion y e tempo di e Comision di Turismo di Parlamento y invitadonan.

Refuerzo policial y algun detencion durante un confrontacion cu polis na Ranchostraat



Diadomingo madruga un patruya cu a bay haci un control na Ranchostraat a haya su mes ta pidi refuerzo urgente ya cu hendenan a cumenza lanta contra polis y stroba nan trabao. Patruyanan di Santa Cruz, Noord, Flexteam y hasta K-9, ademas e hefe di turno na distrito 2 a yega na e sitio. Algun detencion a cay y a confisca un vehiculo.

YMCA cu cambionan pa aña escolar 2018-2019

Mayornan tin cu re - inscribi participante prome cu 29 di Juni



YMCA ta informa e pueblo di Aruba en general y e participantenan di YMCA cu p'e aña venidero nan lo bin cambio p'e aña escolar nobo 2018-2019. YMCA tin e programa di Y's Care, cual ta un programa despues di school, unda ta haci diferente actividad cu e muchanan. YMCA tin e procedura anual cu e participantenan activo ta roll over den e aña escolar nobo, pero desde 2018-2019 lo bin cambio den esaki.

Directora di YMCA, Rachel Croes, a expresa p'e mayornan ta hopi atento p'e proceduranan nobo. E mayornan lo tin cu bay entrega un formulario di re - inscripcion di e mucha y esaki lo yuda e parti interno di YMCA pa tin informacion mas actualiza di e mucha. Tambe esaki lo yuda pa nan tin un mihor control riba e parti di administracion di e programa. Ta importante p'e mayornan tene na cuenta cu formulario di re - inscripcion mester ta entrega prome cu

dia 29 di Juni 2018. Si no entrega e formulario aki e yiu no lo tin un lugar reserva p'e aña escolar 2018-2019. Esaki ta significa cu pa mayornan cu ta desea drenta e programa di Y's Care pa e aña escolar nobo pa asina nan tambe tin e oportunidad y e lista di espera ta bira menos. Na e momentonan aki tin hopi mayor ta wardando pa un periodo largo pa por haya un cupo den e programa. Cu e sistema nobo aki, YMCA lo bay tin mihor control y nan lo bay tin e oportunidad di brinda mas mucha un den e programa.

Tambe e cambionan ta encera cu YMCA lo ta mas estricto cu 'deadline', cual lo yuda e administracion interno di YMCA. Asina aki e organizacion por brinda e ayudo na esnan cu mester. E deadline mensual ta dia 5 di cada luna pa por haci e pago, di cual ta un cambio hopi importante p'e mayornan. "Alavez e ta un alivio pa mayornan cu nos ta bin cu un

procedura, cu nos ta ofrece un descuento", Rachel Croes a expresa. Na e momentonan aki nan no tin esaki pero desde aña escolar 2018-2019 e mayornan por scoge pa paga mensual of 1 biaha pa aña. Esnan cu scoge pa paga 1 solo biaha pa aña nan ta ricibi un descuento di 30%, si scoge pa paga 2 biaha pa aña ta ricibi un descuento di 20% y scoge pa paga pa kwartaal cu ta cada 3 luna nan ta haya 10%.

E mayor di participantenan existente lo bay ricibi via e mucha un pakete di informacion y regla di e aña escolar nobo, unda cu tur informacion ta stipula, tur deadline y formulario. Mayornan cu no tin yiu cu ta den Y's Care, por pasa na YMCA Dakota of YMCA San Nicolas pa ricibi e informacionnan necesario, e formulario, pero muy pronto lo por ricibi tur informacion riba e website www.arubaymca.com.

Un otro cambio cu lo bay bin p'e aña escolar nobo ta e sistema di busca e muchanan. Ta haci esaki p'e seguridad di e mucha, unda lo enfoca riba e polisa di seguridad. E mayornan lo tin cu pasa na balie y indica cu nan ta busca nan yiu, di cual e boluntarionan mes lo trece e muchanan.

Rachel Croes a expresa cu nan ta haci esaki pa asina preveni cu personanan desconoci por bin bisa cu nan ta familiar di e mucha y esey no ta e caso. Ora di inscribi e muchanan, mayornan lo mester duna number di 3 otro persona cu tin e derecho pa busca e mucha. Si un di e 3 personanan aki pasa pasobra e mayornan no por, e persona mester identifica su mes. Ta importante p'e mayornan lesa e pakete di informacion pa asina ta na altura di tur e cambionan cu YMCA lo tin p'e Y's Care.

MINISTER XIOMARA RUIZ-MADURO A REUNI CU BANCO CENTRAL DI CORSOU Y SINT MAARTEN



Diabierna ultimo Minister mr. Xiomara Ruiz-Maduro a reuni cu ehecutivonan di Banco Central di Corsou y Sint Maarten, kendenan a haci un bishita di cortesia cerca e mandatario.

E ta importante pa por tin un bon cooperacion entre e Banconan Central di nos Paisnan, sigur pa locual ta trata e areanan di supervision bancario y di seguro pero tambe riba e tereno di legislacion y di esfuerzonan pa combati labamento di placa y financiamiento di terorismo.

Minister Ruiz-Maduro a expresa su gratitud na e ehecutivonan pa nan bishita y ta spera cu pronto por tin mas cooperacion fructifero entre e Banconan Central di nos Paisnan.

Polis a encontra dos homber bon bati na Colony

Diadomingo marduga den careda di 5:20 patruya di San Nicolas controlando den Seroe Colorado ta topa cu dos homber tur na sanger. Nan tabata dilanti Centro Colorado.

Prome cos cu bo ta pensa ta: "esakinan ta 2 ilegal". Pasobra loke nan tabata conta polis tabata bastante confuso. Segun nan version, nan lo a bay un bar na San Nicolas y a bebe y a bira burachi. Ora a yega momento di bay bek nan destinacion, nan lo a haya lift cu un supuesto taxi, e "taxista" a bisa di lo hiba nan. E supuesto taxi sabiendo cu dos hombernan no ta local y

nan ta burachi, na lugar di bay Oranjestad, el'a bay Colony. Den e auto taBata tin mas persona.

Na un caminda den Seroe Colorado e auto a stop. Ey ta caminda cu ambos homber a wordo seriamente maltrata cu un obheto, e por ta un arma. Mayoria di e golpinan fuerte tabata na nan cabez. Esey tabata e motibo cu nan a keda tur na sanger.

E victimanan ta di nacionalidad Mexicano y ta labora ariba un barco mara na Playa.

Un di nan a wordo trata na Imsan, pero su amigo si



mester a bay Hospital pa mas tratamiento. E caso a resulta

di ta un atraco cu violencia, aki, por a perde nan bida. caminda cu e dos personanan



Spring Collection
Plus size, Plus
Fashion
La Vie Boutique



Shiribana 12B , Paradera
schuin tegenover Subway!

ACTUALITEITEN VAN DE WEEK (16)

KLETSKOEK EN NONSENS, DRIE GROTE FRUSTRATIES**ARUBA'S NATIONALE SCHULD**

De meeste politici en bijna alle media begrijpen er helemaal niets van. Ze schrijven, kletsen en kakelen over onze mega debe van 4.184.000.000 miljard.

EN DAT IS FOUT, DAT IS GROTE KLETSKOEK, GROTE NONSENS VAN SUPERSTOMME POLITICI ZOALS RICHARD ARENDS EN MIKE EMAN.

4.184.000.000 is de begrotingsschuld, de schuld die netjes op de begroting staat. Daarnaast zijn er ook nog schulden die Mike Eman heel onnetjes maar met medeweten van Nederland, het Koninkrijk en CAft buiten de begroting heeft geadministreerd oftewel 'off-balance'. Die schulden staan weliswaar niet op de begroting maar moeten WEL terugbetaald worden, het zijn schulden. Aruba's nationale schuld is in totaal 6.400.000.000 miljard omdat er ook nog off-balance schulden zijn van de PPP-projecten ten bedrage van 2.300.000.000 miljard. Elke inwoner van Aruba, inclusief elk klein kind, heeft een schuld van 64.000 duizend florin en elk nieuw baby'tje dat geboren wordt, begint het leven met een schuld van 64.000 florin omdat Mike Eman geld heeft uitgegeven dat er niet was, dat geleend werd en dus terugbetaald moet worden vanuit uw en mijn inkomstenbelasting! Ik word er boos om elke week maar weer in de kranten te lezen over onze schuld van 4.1 miljard en schrijf al vanaf 2012 over onze schuld van 6.4 miljard maar zelfs regeringspartij MEP schrijft het elke keer weer verkeerd! Ook de Centrale Bank van Aruba (CBA) schrijft steeds weer foutief over de totale schuld van 4.1 miljard terwijl dat slechts de begrotingsschuld is! En de schuldquote is niet 87.7 procent van het BBP, maar is rond 108 procent! Nederland, het Koninkrijk en het CAft zijn hier al ettelijke keren over aangeschreven en voor het feit dat zij Mike Eman zolang hebben beschermd, moeten zij nu zeker verantwoordelijk worden gehouden. Ik heb nog steeds de artikelen waarin premier Rutte verklaart dat er geen Green Corridor mag komen omdat Aruba het geld daar niet voor heeft maar hij tekende wel voor de leningen voor de Green Corridor en hij boog zijn hoofd voor Mike Eman. Ongelooflijk. Laten we afspreken dat we voortaan schrijven over Aruba's MEGA DEBE VAN 6.400.000.000 MILJARD!!

2. DE BENZINEPRIJS DE PRIJS VAN BENZINE VOOR AUTOS' IS EEN HEEL GROTE FRUSTRATIE

Die is zeer recent weer omhoog gegaan. Tot het hoogste prijspeil sinds 2015! Waarom? Kranten en politici schrijven allerlei moeilijke uitleg over Platts US marketscan en willen met moeilijke formules, gewichtige statistieken, mooie grafieken en deftige, dure namen de burgers zand in de ogen strooien. We hebben NIETS te maken met Platts US marketscan en dat soort nonsens! De waarheid is zoals altijd, heel simpel. Gedurende het tijdperk Eman werd de olieprijs gehedged tegen 90 dollar per vat! Dat hedgingcontract is nu over en we kopen thans olie gedeeltelijk in tegen een nieuw gehedged prijs van



60 dollar per vat en deels tegen de dagprijs van 61 dollar per vat.

DE BEZINEPRIJS MOEST DUS ALLANG NAAR BENEDEN EN ZO OOK DE PRIJS VAN ELEKTRICITEIT. WE KOCHTEN OLIE IN TEGEN 90 DOLLAR PER VAT EN NU VOOR 60 EN 61 DOLLAR PER VAT. WAAR ZIJN DE VERLAAGDE ELEKTRICITEIT EN BENZINETARIEVEN??

Als de regering de tarieven niet kan verlagen omdat we Eman's schulden terug moeten betalen of omdat we reserves nodig hebben om afgesloten water en elektriciteit te betalen van burgers die dat niet kunnen opbrengen, wees daar dan open en transparant over. Ik wil best meebetalen voor de echt arme mensen die niet voor hun water en elektriciteit kunnen betalen en door Mike Eman meedogenloos werden afgesloten maar verberg je niet achter goedkope verhaaltjes over Platts US marketscan...kom nou, we zijn niet zo stupid!

3. PROEFBOREN NAAR OLIE EN GAS

Ja, ja, het zal wel. We zitten nu in fase drie van vier. Fase vier begint in 2020 en duurt minstens 3 jaar. We krijgen nog de voorbereiding op een proefboring, dan nog weer een volgende proefboring, een appraisal, dan de ontwikkeling en dan de productie.

Het tot ontwikkeling brengen van gas- en olievelden neemt een aantal jaren. Er zijn productieplatforms en verwerkingsinstallaties voor nodig. U begrijpt het al.....er komt niets concreets tot ergens 2028. Daar kunnen we niet op wachten wat de raffinaderij betreft. Die moet dicht en Aruba en San Nicolas moeten zich gaan instellen op een nieuw, geweldig mooi tijdperk zonder raffinaderij. Eventuele gas en olie zijn een heel andere issue, als het komt dan is het mooi meegenomen en dan betekent dat nieuwe extra inkomsten. Maar het moet NIETS te maken hebben met de raffinaderij; de tijd voor sprookjes is voorbij!

In deze serie afleveringen in Solo di Pueblo belicht Jan de Ruijter, vaste columnist bij Solo di Pueblo en voorzitter van Stichting Nos Ta Aruba elke week interessante gebeurtenissen van de afgelopen week. Voor commentaar: janderuijter@yahoo.com en zie Facebook Jan de Ruijter

**PUEBLO A HAÑA SU
PEN BEK**

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

Minister Otmar Oduber:

Doñonan di cachonan cu ta riba caya y ta molestia, por wordo sanciona

Por hasta detene un persona si no cumpli cu ley



cerca City Inspector, e diferencia ta, cu awor por actua. Sea pa pone e doño responsable, si den e caso ta un cacho cu ta pertenece na un doño, ta riba caya y ta dentro di e margennan di ley. Y si no tin doño, por actua tambe: ta hib'e un shelter, of un otro accion unda cu atencion por wordo brinda.



Manera cu por a constata, den cura di un cas un cacho ta wordo maltrata, of tin awa sushi cu ta wordo tira riba caminda, City Inspector no tin e potestad pa por drenta y controla. Ta potestadnan cu por wordo crea atraves y especificamente pa loke ta 'hondenverordening', Kenny Montero tin e potestad completo.

Segun minister Otmar Oduber, e mesun leynan ta papia di con bo por atende cu sea cu boetnan administrativo, boetnan via OM, of hasta, mirando cu na e momentonan aki nos tin. Awor por actua, pasobra tin un agente di Cuerpo Policial cu ta ey, cu cierto momento hasta por bay over na detencion cu por tuma lugar si no ta cumpli cu e reglanan cu tin.

Awor aki, cu e autorizacion cu ta wordo duna na e taskforce, inspectornan por actua, te dia cu, tur e inspectornan cu bin na remarca, conforme e opleiding cu nan tin, lo haya autoridad, cu cada un riba nan mes, por actua. Cu na no lo tin mester di e taskforce pa por sostene nan den dje. Por ehempel, si bay controla un negoshi y no tin un permiso di hinderverordening, por para e operacionnan di e compania ey, si nan no por demostra cu nan tin un hinderverordening. Asina leu e taskforce por bay.

Antes City Inspector no por a haci nada, pasobra City Inspector no por actua contra di e doño di un cacho. Si e cacho no tin doño mes, City Inspector no por a coy zo maar y bay cun'e.

Awor aki e ta diferente. Nan ta haya e autorizacion ey. Kenny Montero, un experto riba e tereno aki, hunto cu e experiencia cu a wordo gana

Höer

Höer

X-LINE

24

12V 60AH

HEAVY DUTTY EXTRA POWER

MAINTENANCE FREE

HIGH QUALITY AND RESISTANCE

~~142,99~~

99,99

AWG

3 Persona a maltrata un otro cu bate y tubo na e veld di Centro di Barrio Lago Heights



Diadomingo mainta a drenta informe di un caso di maltrato cu arma na e veld di Centro di Barrio Lago Heights, mesora a dirigi tanto polis como ambulans na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un caso di maltrato unda 3

persona a ataca un otro cu bate di baseball y tubo anto despues a bandona e sitio den un Toyota Tercel shinishi A56535. Un patruya di trafico cu tabata den cercania a bay duna un man y a logra topa cu un di e sospechosonan den e auto na Yuwana

Morto y a detene mientras na yegada di e ambulans nan a atende y e mester a bay Centro Medico y despues a keda di bay recherche pa entrega keho di maltrato cu arma.

Engravings Elegance



All types of Cemetery works, Tombstones, Awards, Glass, Mirrors, Champagne flutes, Marble & Granites and much more....

Hooiberg 81B, Tel: 586-1908/593-4757...Fb

TA BENDE

Store display table
For sale!
700,- florin

Si bo ta interesa
pa cumpra, por yama
na 748- 8280



Dama a horta mayoria di klinkers for di e rotonde banda di F.C.C.A. na Sabana Blanco miho e debilbe nan bek



Diadomingo mainta un dama tabata sinta piki mayoria di e klinkersnan for di e rotonde na Sabana Blanco y pone nan den su pick-up, un bisiña cu wak esey a hala su atencion pero e dama ladron a bisa cu ta W.E.B. a dun'e

instruccion pa pikinan pero e dama bisiña no a ker'e esey y advirti'e cu lo bay yama polis e ora ey si e dama ladron a drenta su pick-up y bay. Un otro bisiña a saca foto di e dama ladron y su pick-up y a mand'e pa nos. Pero

nos NO TA PUBLIKA esakinan ainda pero si ta duna e dama ladron aki chance pa trese esakinan ya cu nos a reconose e dama ladron aki riba e foto y tambe e pick-up y nos ta dun'e e oportunidad pa debilbe si acaso e no

Homber indesea a bolbe bay na e sitio na Seroe Janchi y ta pretende cu e tin papel pero esaki no ta valido.



Diasabra merdia a drenta informe di un caso di un persona indesea na un adres na Seroe Janchi, mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin encontra atrobe cu e homber cu no mag di ta na e cas ey. Polis

a papia cu e homber pero e homber ta pretende di tin un documento oficial pero polis a haya sa cu e papel cu e homber tin NO TA VALIDO. E oficial a core cu e homber.image1.jpeg

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
585-9500

Polis y ambulans a bay pa un dama cu tabata grita den pida mondi den oranan di madruga



Diasabra madruga a drenta informe di cu lo tin un dama gritando pa auxilio den e rooi cu ta pasa den Hubadastraat, mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a logra localiza e dama den un

estado depresivo y a pidi ambulans na e sitio. Na yegada di e ambulans nan a atende e dama y a transporte pa hospital.

Alerta pa tira bista pa e tiponan aki share e pa tur hende ta alerta!



Hi bontardi tur hende. Mi primo a share esaki un rato pasa y mi kier share cu boso.

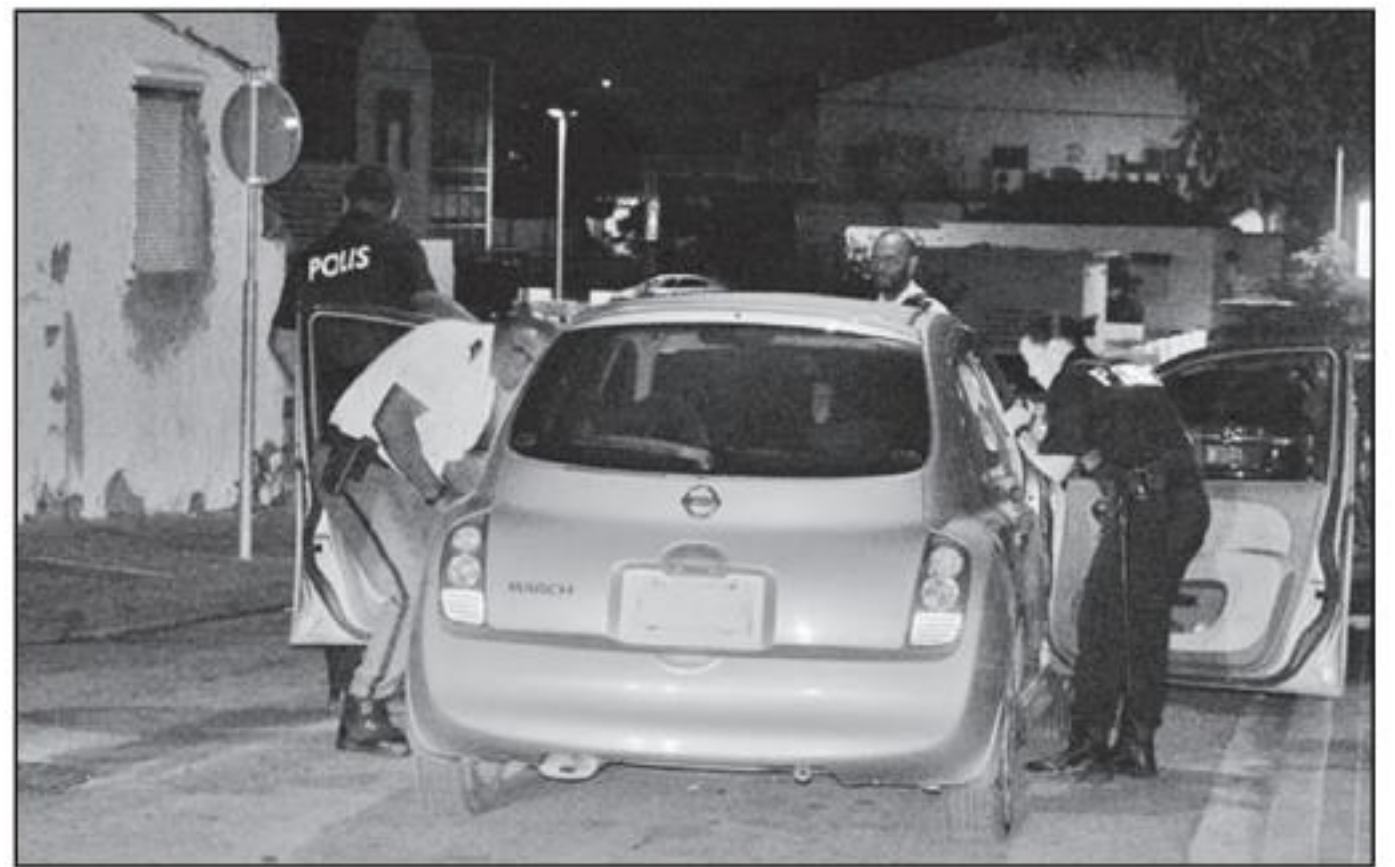
“E compadrenan aki ta activo den diferente bario. Nan ta pasa primi bel pa wak si tin

hende na cas. Nan ta papia spaño y un di nan yama “Pechu”. Si bo wak nan of sa ken nan ta inbox of avisa polis di biaha. Casi sigur ta un grupo cu ta opera rond aruba.

Awe y na comienso di siman nan tawata activo

den Tierra del Sol / Esmeralda y a horta na un cas na Tanki Leendert. Esun cu petchi Preto a wordo gara dos diferente biaha ariba camera, pero aindo no por pone man ariba nan.

Refuerzo policial y algun detencion durante un confrontacion cu polis na Ranchostraat



Diadomingo madruga un patruya cu a bay haci un control na Ranchostraat a haya su mes ta pidi refuerzo urgente ya

cu hendenan a cuminsa lanta contra polis y stroba nan trabao. Patruyanan di Santa Cruz, Noord, flexteam y hasta

K-9, ademas e hefe di turno na distrito 2. Algun detencion a ser haci y a confisca un vehiculo.

ADOPT AN ALLEY



APERTURA HANCH'I PISCADO



**8 DI MAART
5-7 PM**

HANCH'I PISCADO TA KEDA ENTRE AVENIDA ALO TROMP Y JOHAN DE WITTSTRAAT DEN RANCHO.

Homber agredi for di e anochi promer a ser encontra patras di U-Wanna Beer



TRAINING TAAL&REKENEN WORKSHOP "BEGRIJPEND LEZEN & TOETSTRaining"

(pa: alumnonan di 6de klas di school basico)
Dianan di training: feb. 16,17,23,24; maart 2,3
Ora: 3:00-6:00 (feb. 16,23; maart 2)
1:00-4:00 (feb. 17,24; maart 3)
Lugar: Club Don Bosco
Docente : drs. Rudolf R. Kelly

Informacion: 562-2119/ 594-9771/ 585-9774.
Email: rr_kelly@yahoo.com

Diadomingo mainta un persona a avisa polis di cu for di e anochi prome lo tin un persona benta abao y cu ta bisa cu nan a golpi'e y a lague benta

tras di e luga. Polis a bay na e sitio y a topa cu e persona cu su mesun forza a logra lanta para y a bisa cu ela ser maltrata pero awor e

ta un poco mas alivia y ta dirigi su mes na su cas. E no tabata desea atencion ni di polis ni di ambulans.

OFERTA ESPECIAL 100 AWG

Limpieza facial profunda
Exfoliacion corporal
Mascarilla de cabeza a pies
Mejor regalo por solo
100 fls
Cupo limitado

SEPARA TU CITA YA
CEL. 5683615
SANTA CRUZ , ARUBA



PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

Algun hoben cu a bay tennis kier a pasa un aventura purbando na horta un golfcart pero nan a ser atrapa



Diasabra anochi a drenta informe di cu e security di Tropicana Casino a atrapa 3 hoben cu tabata den tereno sera ta purba bay cu un di e golfcartnan, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya a detene e 3 hobennan aki y a bay cu nan na warda di polis ya cu nan lo kier a horta of core cu un di e golfcartnan ey.



ELMA MATRASSEN FABRIEK

NOS TA FURA MATRAS Y BOX

BUSCA MAINTA Y ENTREGA ATARDI

YAMA NOS NA: 6611629 OF 5923344



Polis a bay controla alarma cu a bay on na PriceSmart net ora nan tabata cerca

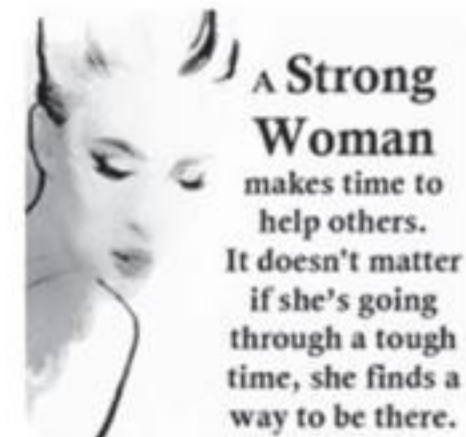


Diasabra madruga ora cu polis tabata controlando un auto sospechoso den Pedro Gallegostraat nan a tende un alarma a bay on den cercania, mesora nan a sali en busca di dje y a bin haya sa cu ta na PriceSmart. Nan a controla full rond di e edificio y na e parti patras a descubri porta habri y un trapi poni. Un rato despues un security a yega

pa controla y ta topa cu e polisnan controlando riba e dak. Ela informa polis e seccion unda e alarma a bay pero esey ta paden di e lugar. Na yegada di e personanan encarga cu e yabi di e lugar nan a revisa e parti paden y no a logra haya nada particular y a calcula cu e alarma ey tabata un defecto den e sistema di alarma.

Un poesia/reflexion special pa Dia Di Hende Muher. 3 maart 2018

“ E Muher Fuerte y Luchador “



E Muher cu sa unda e ta para ...y unda E kier sigui den Victoria
E Muher cu sa kico E kier den bida...Cu sabi di duna bek na ordo di dia
E Muher cu semper lo muestra Comprenshon...cu Yudanza y Cooperashon
E Muher cu ta Fiel na Abba Tata...Na su Famia y su Prohimo y Orashon
E Muher cu no ta spera nada...Di otro locual e mes por duna cu Amor
E Muher cu ta duna e regalo mas precioso...Cu ta su Sonrisa y Amor
E Muher cu semper ta su mes, cu Spirito di Bondad y Alegria
E Muher cu nunca ta perde Speranza y ta keda den Perseverancia
E Muher Arubiano... Cu ta Fuerte y Luchador, cu ta den Obedencia.

Reflexion : E muher Arubiano ta semper Un Muher Fuerte
y Luchador, y cu tur dia

Ta entrega su Alma y Boluntad y Pensamento-nan y Orashon,
den man di Nos Criador Yahweh/Dios, pa wordo dirigi, guia, instrui, coregi,
proteha, den caminda di Spirito, Berdad, y Bida, cu ta cana
semper den caminda di lus y abundancia di
Gracia y favor, den bista di Yahweh/Dios, E Muher Arubiano ta Bendiciona.
Na tur Hende Muhe 'Rubiano y tur Hende Muhe cu ta biba
'riba e Dushi Baranca
Aruba, pasa un dushi dia di Hende Muhe,
y tur bunita Bendicion.

Skirbi pa Sweetheart Lady Esperanza/
Sansha/Sasha Koolman-P.



4 sale

Ta garantiza durashon di motor, transmishon
por scan e vehicle prome cumpre.

All vehicles are in super good condition
prices start at 7800 aruban fl, financing
could be posible for you



Aruba Quality Deals
Vehicle & Nautical

Star the year fresh with these top secure low mileage vehicles for your family

4 sale

Call today for a road test. 569 4343

4 sale



Montero 4by4 diesel 6000fl



Rav 4 5000 fl



Ford Eco Sport 2008 .8 mil fl



Kia Sportage 2012 only 24000fl



Lexus 2004 call 5694343



scion 2013 .23500fl



Volvo Cruz 2008 25000fl



Ford Fiesta 2011.18500fl



Optra 2006 autm.6000fl.airco



BMW v8 2007 only 14500fl



Picanto 2015 .only 13500 fl



Prado 2004 15800 fl



Rav 4 2007 15800 fl



Santa Fe 6999 fl



Kia Rio 2013 .12500fl.std.



sale 5999 fl

Only 5999 fl Ganga .Presidential Opirus 2004.84 mil km



Blue Bird 2008



XTrail Blazer 2008.12500fl



Murano 2013 25 mil fl



Murano 2013 25 mil fl



Ford Fiesta 2011.18500fl



Ford Eco Sport 2008 .8 mil fl



Honda Acoord 2010 25000fl



Prado 2004 15800 fl



Kia Sportage 2012 only 24000fl



hilux 2006 17500 fl



Rav 4 2007 15800 fl



Volvo Cruz 2008 25000fl



Chevrolet 2005 .6500 fl call 5694343



Honda Acoord 2010 25000fl



hilux 2006 17500 fl

Ladronnan a kibra drenta horta na Watergate y a bay cu carchinan di telefon y mas cos



Diasabra mainta a drenta informe di un caso di kiebro cu ladroncia for di Watergate, mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un caso di kiebro unda e ladronnan a pasa di patras corta candal drenta paden horta carchinan di telefon y varios cos mas entre nan tambe nan a bay cu e aparato di grabacion di e camaranan. Polis a tuma e keho y ta investigando.

Donald Trump, sustituidor de importaciones

Proteccionismo, extremismo político y hostilidad en el mundo de hoy



El proteccionismo latinoamericano se implementó por medio de aranceles a las importaciones, un impuesto por el cual se incentiva a los productores locales a sustituirlas, precisamente. Así fue con el populismo del siglo XX, si bien no tuvo la exclusividad. La industrialización y el nacionalismo económico fueron principios canónicos de la política económica de la región, ello a pesar de las muy diversas ideologías políticas disponibles.

Esto como introducción de Trump, muchas veces considerado populista y también partidario del nacionalismo económico. El presidente de Estados Unidos acaba de anunciar la introducción de aranceles a las importaciones de acero y aluminio, 25 y 10% respectivamente. Ello a raíz de un informe del Departamento de Comercio que sostiene que la débil performance de ambos sectores representa una amenaza a la seguridad nacional.

La decisión es problemática y en varios sentidos. En lo inmediato, penaliza el consumo y el empleo. Las compañías americanas aumentarán sus precios convergiendo hacia el nivel de los aranceles. Habrá una reducción de la demanda de todos los bienes que insumen acero, con sus concomitantes efectos en el mercado laboral. Nótese que los puestos de trabajo en las compañías que producen acero representan solo el 2% de los empleos en las firmas que usan acero.

El caso ilustra que el nacionalismo de corto plazo es frecuentemente contradictorio con el de largo plazo. Debe agregarse a ello un riesgo adicional: el de las guerras comerciales, las cuales son buenas, según Trump. Pues no lo son. Las potenciales represalias por beneficiar a un sector no-competitivo, podrían dañar a una cantidad de otros sectores productivos que sí son competitivos. Lose-lose, es la expresión en inglés.

La decisión, justificada

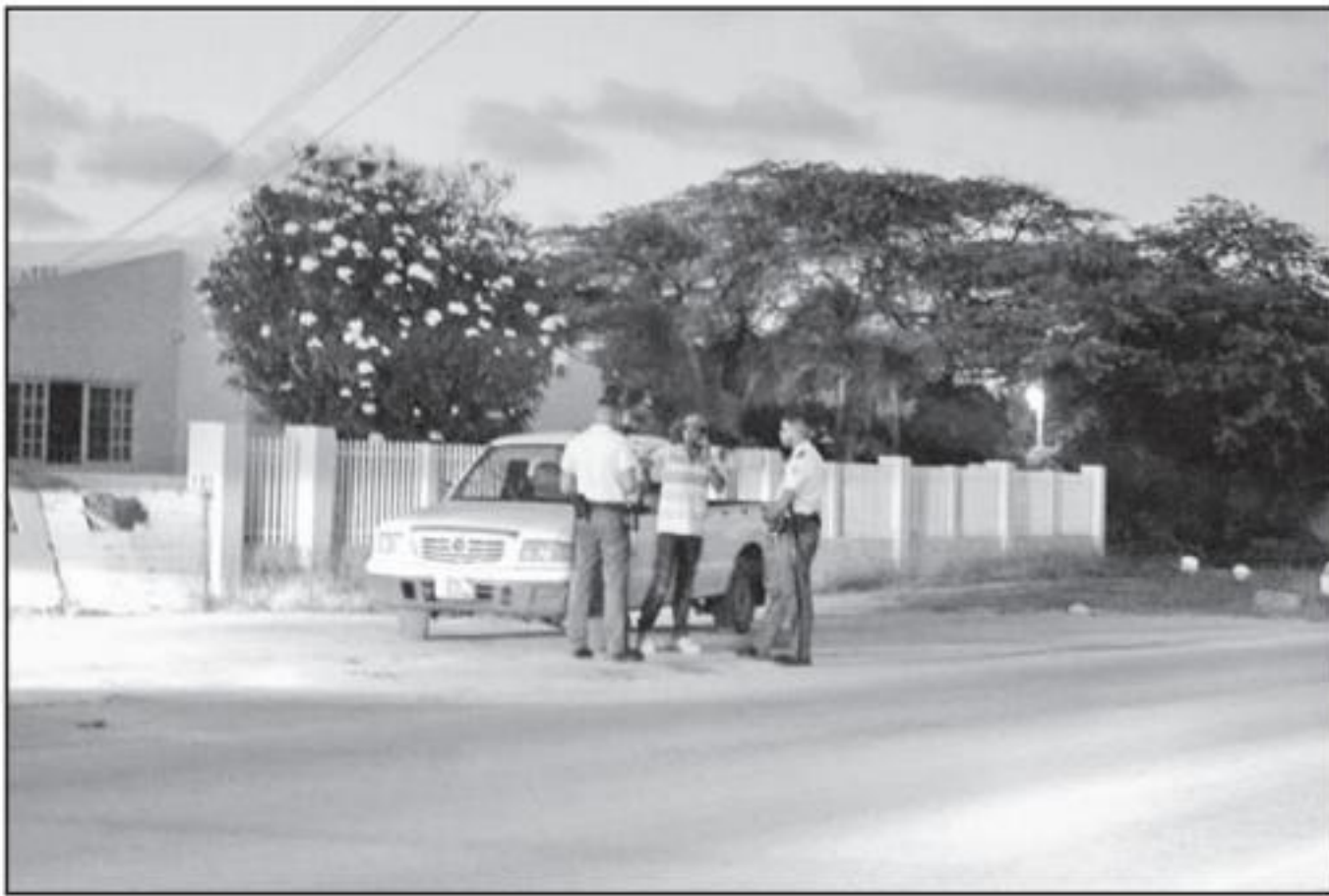
en términos de seguridad nacional, pues daña la seguridad nacional. Los principales proveedores de acero importado son Canadá con 16%, Brasil con 13%, Corea del Sur con 10% y México con 9%. La seguridad nacional también se construye en base a la seguridad de, y los acuerdos con, los aliados. El caso de Corea del Sur habla por sí mismo, siendo que Corea del Norte representa la principal amenaza a la paz mundial.

Todo esto sugiere nubarrones en el horizonte. La economía de Estados Unidos es hoy robusta, pero el proteccionismo combinado con el programa de recortes tributarios de Trump reproducirá los típicos ciclos de auge y caída, boom and bust. El déficit de presupuesto requerirá de mayor endeudamiento, en una economía fuertemente endeudada, impulsando un aumento de tasas de interés en el mediano plazo, ello agregado a la tendencia alcista ya existente.

Paradójicamente, el escenario comercial y de seguridad evoca, poco a poco, aquel de la Gran Depresión. El clima proteccionista imperante fue en gran parte responsable por la crisis. Estados Unidos había legislado entonces sobre aranceles. En 1922 con el Acta Fordney-McCumber, llevando la protección al 40% en promedio, y en 1930 con el Acta Smoot-Hawley agregando otro 20%.

En ambos casos el proteccionismo precipitó represalias, profundizando la recesión de 1929 en el último. El comercio mundial se contrajo en dos tercios, propiciando el extremismo político de los treinta y la hostilidad. Hacia el final de la década, la guerra ya no era solo comercial.

Sospechoso agressor kier a pasa pa victima siendo cu ta e mes a baha bay busca problema!



Diasabra atardi laat a drenta informe di un pelea na Washington, mesora mesora dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin topa cu un

persona cu a declara cu e lo ta victima di un agresion for di un grupo di hende cu lo a yega eynan, polis no a ker'e mucho e storia ey ya cu tabata tin testigo cu a

declara cu ta e a yega cu machete y tabata zwaai cu esaki y entre un grupo di hende nan a domine y ela core bay hiba e machete na su auto. Polis a bay check

e video di e negoshi den cercania y eynan a wak e video di seguridad cu ta e sospechoso ey mes a yega riba e grupo di personanan ey y nan a logra domine y

e sospechoso a core bay hiba e machete den e auto. Ora polis a bay check den e auto a haya e machete bao sienta y a confisca esaki y a detene e sospechoso.

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

WORKSHOP: "REKENEN"

(pa: alumnonan di 6de klas di school basico)
Dianan di workshop: maart 16,17,23,24,28,29
Ora: 3:00 pm - 6:00 pm (maart 16,23,28)
Ora: 1:00 pm - 4:00 pm (maart 17,24)
Ora: 10:00 am - 1:00 pm (maart 29)
Lugar : Club Don Bosco (Noord)
Docente : drs. Rudolf R. Kelly

Informacion: 5622119/5949771/5859774.
Email: rr_kelly@yahoo.com

Polis a bay controla un auto laga atras den un forma sospechoso banda di Protec



Diasabra madrugá a drenta informe di un auto sospechoso laga atras banda di Protec na Pedro Gallegostraat, mesora a dirigi un patrulla na es sitio. Na yegada di e patrulla nan a bin encontra cu un Toyota Yaris para banda

di e negoshi y no tin ningun cas cerca y pesey un patrulla di security a laga polis pasa tira un bista riba e auto. Como cu no tin ningun indicacion ni reporte di auto similar horta polis a laga e auto para eynan.



FUNDACION VENERABLE JOSE GREGORIO HERNANDEZ TANKI LEENDERT 128

Ta invita

Nos devotonan contruibuidor y pueblo di Aruba en general pa asisti na un Caminda di CRUZ.
Laga nos cuminsa nos cuaresma jen di positivismo y gradici Dios pa tur e fabornan ricibi

ATENCION

DIA 07 Y 14 di MAART 2018

ORA 7.00 DI ANOCHI

LUGAR SITIO DI ORACION

Boso precensia ta altamente aprecia

TA BENDE

Edificio comercial
situa na Sta Cruz,
conoci como
Rowigini's y su
complex
di apartment.



TA HUUR

Apartamento
na Seroe
Colorado. 2
kamber cu
airco / banjo /
cushina
sala comedor.
Interesadonan
por jama
5698007

Chofer bao influencia a pasa cu velocidad halto den verboden y a sigui bay dal tras di un s.u.v.



Diasabra mainta a drenta informe di un accidente cu hende herida na Caya Papa San Juan Pablo II, mesora a dirigi tanto polis como ambulans na e sitio. Na yegada di e patrulla a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda cu e chofer bao influencia

den un B.M.W. a core pasa den verboden cu velocidad halto bay dal den un skina tras di un Hyundai Tucson. E impacto tabata fuerte y ambos chofer a resulta herida. Na yegada di e

ambulans nan a atende ambos herido na e sitio mes. Polis a test e chlofer di e B.M.W. y esaki a resulta di ta bao influencia y a ser deteni.



TA BENDE

800 bloki di
6 duim solido
pa fls 315,-
anterior fls 415,-
cumpra y bai cune y
un cas mobil di
40 pia nobo nobo
pa fls 20 mil pa mas
info : 5944953 of
5653270

Announcement

Effective March 5, 2018.

NGA

administration & Development

VBA will have new
office hours

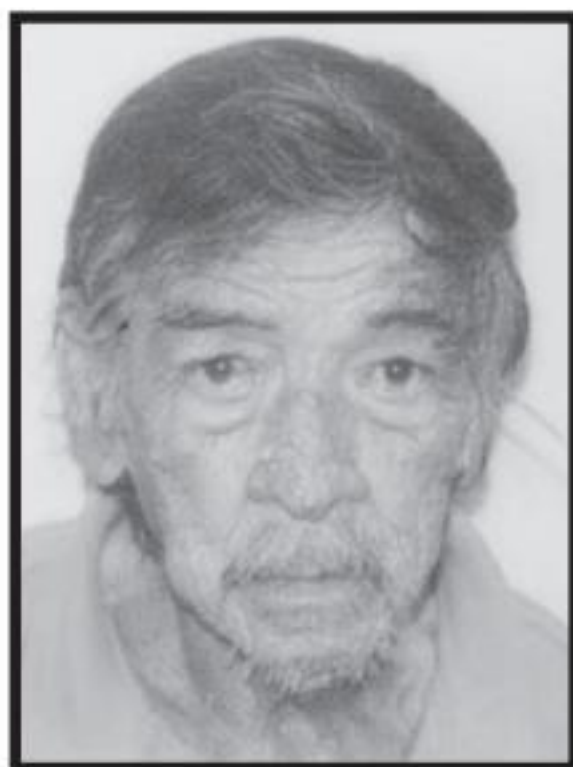
Monday to Friday

8:00 am - 12:00pm

1:00 pm - 5:00pm

“Dios ta amor... y amor ta Dios,
maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda
di boso Curazon, mi por steuns di loke Señor ta hasi”

Conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia
fayecimento di :



Leonardo Tromp

Mihor conoci como “Nadi”

*18-01-1940 - †02-03-2018

Acto di entierro lo wordo anuncia despues

Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada,
den cunucu di yerba berde E ta pone mi sosega.
E ta hiba mi na awa trankil, pa mi bolbe haya forza.

Salmo: 23.1

Cu inmenso tristeza na nos curazon, pero conforme cu
boluntad di Dios nos ta participa fayecimento di:



Cerilia Boekhoudt

*30-03-1936 - +04-03-2018

Acto di entierro lo wordo anuncia despues.

It is with profound sadness that we announce
the death of our beloved husband, father,
grandfather, great grandfather, brother, uncle & friend



Francis Raymond Peterson

who passed away peacefully at his
home surrounded by his loving family.

Sunrise: October 23rd, 1942

Sunset: February 28th, 2018

He leaves to mourn:

His wife: Judith Peterson
Children: Lisa & Kenneth Laurence
Dawn Peterson & Cernick Carolina
Jody & Louis Sendar
Alex & Salina Peterson
Bradley Peterson & Ruth Mathew
Grandchildren: Keeley & Adam Madlinger
Kyle & Kimberly Laurence
Kelsee Hodge
Kaitlin Sendar
Nicolette Peterson
Faith & Matthew Peterson
Isacc, Veighda & Brayden Peterson

Great grandchildren:

Ruger & Kyleigh Laurence
Sister: Beulah Idigoras
Brothers: David Peterson & Family
Kenneth Peterson & Family
Sisters-in-law: Julia Peterson & Family
Laurel & Cor Eybrechts & Family
Marina Peterson & Family
Romea Peterson
Candida Peterson & Family

Many nieces, nephews & cousins too numerous to
mention;

Many friends here & abroad.

Giving a special thank you to Dr. Mercelina & Nurse Ilse
Carter from The White & Yellow Cross Foundation for her
devoted dedication.

Funeral services will be held on Tuesday, March 6th, 2018
at the Royal Funeral Home, Sucker Garden. Viewing from
2:00 pm. Service will commence at 3:00 pm followed by a
private cremation service.

The family kindly requests no visitors after the service.

May his soul rest in peace.

All services entrusted to Royal Funeral
Home & Crematorium.

Resultado di Number

**LOTTO MERDIA 4
DI MAART**

CATACHI
Sorteo # 2142
2539
0733
3600
BIG 4
Sorteo # 2142
6707
10FF
Sorteo # 198
2817
ZODIAC
Sorteo # 2142
7438
Scorpio

**LOTTO ANOCHI 3
DI MAART**

CATACHI
Sorteo # 6420
3810
3143
1608
BIG 4
Sorteo # 5464
3052
10FF
Sorteo # 169
3556
ZODIAC
Sorteo # 4223
9914
Aquario
KORSOU
Sorteo # 1991
9350
0702
7571

CURACAO

4 DI MAART

1. 9135
2. 3184
3. 4850

DIARIO

4 DI MAART

1. 1648
2. 6755
3. 6083

SUPER 4

9941

TA BENDE

Pa mata nan fuerte y berde
Gordura di
bon calidad Afl 8,00 pa
saco randi.

Nos ta deliver riba 10 saco

Pa mas info yama
592-6209

TA HUUR

Cas na Pos Chiquito
4 kamer/baño cura sera
cu hopi
lugar pa parkeer. Bon pa
oficina
of residencia. Serka di
caminda
Afl 2500,00 pa luna

Pa mas info yama
733-1201

TA BUSCA

un bon auto di mas o
menos 7 mil 8 mil fls

Ta busca Toyota Yaris pa
cumpra 2010 of 2012
Yama na 569434

Ta busca tereno unda
cu ta
pa cumpra Yama na
5694343

TA BENDE

KIA Sportage 2011

Good affordable price
Call 5694343 for
more information
SUV in good condi-
tion



VERF DAK

Painting
Welder
Roofing
Carpentry
All in one bon
prijs

pa mas info
yama
6309246

HOUSE FOR SALE

Hoekhuis na
Venezuelastraat
Eigendom 411 m2
den bon
condicion y bon
prijs. Pa mas
info yama
5972155

SERVICIO SEPTIC

Servicio di Septic Tank – Chica Pos

Yos Septic Tank

Tel: 566-6144 / 748-2689

Yos ta yega mesora y sigur!



TA BUSCA

Security guard
masculino, edad
25-45 año

Mester tin MAVO diploma of
equivalente
Mester por papia y scirbi
papiamento hulandes
ingles y spaño. Mester tin
propio transporte

Pa mas info por yama
entre 8am cu 4 pm
pa un cita na 5883677

JAZZ

JAZZ Piano
School

21 Buki tur
informashon
pa bira Jazz
Piano Player
pa afl 460,00.

Tin cupo
pa piano les.
Pa INFO yama
5608629

“Dios ta Amor... y Amor ta Dios,
Maske mi no ta na e mundo aki,
tur dia lo mi ta banda di boso Curason,
mi por stens di loke señor ta hasi”

-Salmo33

Cu Inmenso Dolor na nos Curason Nos Tin e
tristo deber di Anuncia Fayecimento di



Sra. Viuda Thomasa Eckmeyer Luidens

miho conoci como : Chita di Chemito.

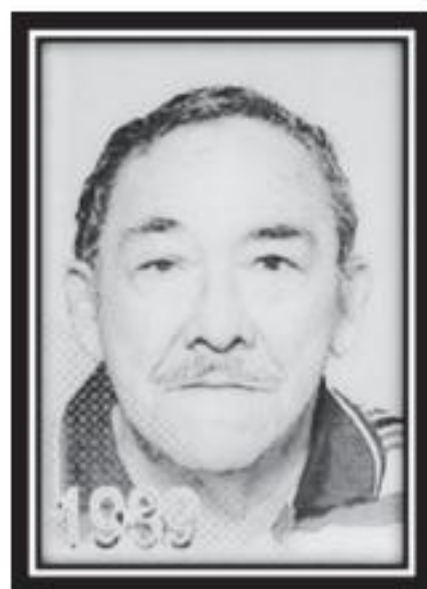
*17-03-1930 - †03-03-2018

Acto di entierro lo wordo anuncia despues.

“Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa”.

Salmo: 23

Cu inmenso tristesa den nos curason,
nos ta participa fayecimento di:



Federico Adeldo Soto

Miher conoci como: “Decho”

*17-03-1939 - †03-03-2018

Acto di entierro lo wordo anuncia despues.

PRONOSTICO DI TEMPO VALIDO TE DIALUNA 05 DI MAART 2018

COMPILA:

DIADOMINGO 04 DI MAART 2018 17:00 (21:00 UTC)

ATENCION: UN AVISO PA BOTO CHIKITO TA SIGUI TA NA
VIGOR TE PROXIMO AVISO...

TEMPO:

DIADOMINGO ANOCHI: LEVEMENTE TE PARCIALMENTE
NUBLA I GENERALMENTE SECO

DEN MARDUGA I DIALUNA: PARCIALMENTE NUBLA CU
LOCALMENTE UN AWACERO PASAJERO

TEMPERATURA MAXIMO 32 GRADO CELSIUS Y
TEMPERATURA MINIMO 24 GRADO CELSIUS.

SOLO LO BAH AWE NOCHI 06:49 PM Y LO SALI MAYAN
MAINTA 06:53 AM.

BIENTO: ZWAK TE MODERA FOR DI DIRECCION NOORD
TE NOORDOOST;

FORSA 2 TE 4 (7 TE 23 KM/ORA, 4 TE 12 NUDO)

TEMPORALMENTE ZWAK I VARIABEL;

FORSA 1 (1 TE 6 KM/ORA, 1 TE 3 NUDO)

SITUACION GENERAL DI TEMPO:

DEN PROXIMO 24 ORA AIRE UN WEER GENERALMENTE
SECO LO KEDA PREVALESE.

SOLAMENTE DEN ORANAN DI MARDUGA I MAINTA
TREMpan TIN POSIBILIDAD PA

UN AWACERO PASAJERO. DIFERENCIANAN CHIKITO
DEN PRECION DI AIRE DEN

AREA DI CARIBE TA PONE CU BIENTO TA SUPLA ZWAK.
PA E DI DOS MITAR

DI SIMAN BIENTO LO BAI LANTA BEK.

CONDICION DI LAMA:

OLANAN DI LAMA LO TA FOR DI DIRECCION OOST-
NOORDOOST CU HALTURA DI

5 TE 8 PIA; E OLANAN DI MAS HALTO LO TA NA
COSTANAN OOST, NOORD TE

NOORDWEST DI E ISLA. LABADERANAN CU TA BINI FOR
DI NOORD- NOORDOOST

CAUSA PA UN AREA DI PRECION ABOU RIBA OCEANO
ATLANTICO LO INDUCI

LAMA BASTANTE BRUTO TE BRUTO NA NOS COSTANAN
CAMINDA OLANAN LO POR

TA DEN RANGO DI 6 TE 10 PIA DEN PROXIMO DIANAN.
UN AVISO PA BOTO

CHIKITO LO SIGUI TA NA VIGOR PA E MOTIBO AKI. TA
PIDI OCUPANTENAN

DI BOTO CHIKITO I USUARIONAN DI LAMA PA TENE
ESAKI NA CUENTA.

TEMPERATURA DI SUPERFICIE DI LAMA: 25 GRADO
CELSIUS.

FENOMENONAN SPECIAL: NINGUN
POTENCIAL DI AWACERO PA PROXIMO 24 ORA: MENOS
CU 1 MM

REGISTRACION DI TEMPERATURA (CELSIUS) Y
AWACERO (MM) DEN ULTIMO 24 ORA:

AIRPORT MAX 31 / MIN 23 / 0.0
PRONOSTICO DI TEMPO PA PROXIMO DIANAN DI SIMAN:

LEVEMENTE TE PARCIALMENTE NUBLA I
GENERALMENTE SECO.

BIENTO LO TA FOR DI DIRECCION NOORDOOST I
MODERA;

DEN DIA BASTA FUERTE DEN RAFAGA;

TEMPERATURA MAX / MIN LO TA: 32/24
E PROXIMO BULLETIN LO WORDO PUBLICA DIALUNA 05
DI MAART 2018 17:00 (21:00 UTC)

NEW ARRIVALS

REGULAR AND PLUS SIZES



SHIRIBANA 12B

SCHUIN TEGENOVER SUBWAY PARADERA